

EIGENTUMSURKUNDE

CERTIFICATE OF OWNERSHIP • ACTE DE PROPRIÉTÉ

Name des Pferdes: **TH CLAPTON**
 Name/Nom
 Geschlecht: **MAENNLICH**
 Sex/Sexe
 Rasse: **HOLSTEINER WARMBLUT**
 Breed/Race
 Züchter: **.93042**
 Breeder/Éleveur
HAIN THOMAS
84427 ST. WOLFGANG

Lebensnummer: **DE421000641102**
 Identification No./No. d'identification
 Farbe: **BRAUN**
 Colour/Robe
 Geburtsdatum: **25.06.2002**
 Date of birth/Date de naissance
 Zuchtbrand:  **Stamm: 1463**
 Brand/Marque au fer rouge
 Nummernbrand: **11**
 Brand number/Marque d'un numéro au fer rouge
 Mikrochip (Nummer):
 Microchip (number)/Puce électronique (numéro)

Vater/Sire/Père	
CAMPOSANTO HLP DE321210036894 GB HOL 169 SCHIMMEL 1997 8 6 7 7 6 6 8 ND/1998 9/ 42/115/ 97R/132S	
CARTHAGO HLP DE321210021987 GB HOL 171 SCHIMMEL 1990 9 7 8 7 6 6 7 ME/1990 12/ 83/123/113R/137S	CAPITOL I HLP DE321210615475 HOL 169 SCHIMMEL
ALME H HOL DE321210055286 B HOL 180 BRAUN 1989 7 6 7 6 6 7 7	PERRA H DE321210044578 HOL 170 BRAUN
	LANDGRAF I HLP DE321210391966 HOL 170 DKBRAUN
	RUNGARIA H DE321210098579 HOL 165 BRAUN

Mutter/Dam/Mère	
WALESA HSP DE321210098184 GB HOL 166 BRAUN 1987 8 6 7 7 6 7 7 LP-T/2 LP-F*T	
LANDEGO HLP DE321210026677 G HOL 169 SCHIMMEL 1979 7 7 7 6 6 6 7 ME/1980 3/ 41/127/	LANDGRAF I HLP DE321210391966 HOL 170 DKBRAUN
SETRA HSP DE321210071380 B HOL 165 BRAUN 1983 7 6 7 6 6 6 7	GERMANIA 2 H DE321210519170 HOL 168 SCHIMMEL
	RONALD HLP DE321210403070 HOL 166 BRAUN
	ZARA HSP DE321210341803 HOL 160 BRAUN

Erläuterungen/Note/Commentaire

Die Eigentumsurkunde steht demjenigen zu, der Eigentümer des Pferdes i.S. des BGB ist. Sie ist daher bei Veräußerung des Pferdes zusammen mit dem ebenfalls zum Pferd gehörigen Pferdepaß dem neuen Eigentümer zu übergeben und bei Tod des Tieres an den ausstellenden Verband zurückzugeben. Bei Verlust dieser Urkunde ist ausschließlich der ausstellende Verband berechtigt, eine als Zweitschrift gekennzeichnete Ersatzurkunde auszustellen.
 Bitte diese Urkunde getrennt von dem Pferdepaß aufbewahren!

The person is entitled to the Certificate of Ownership if he is the owner of the horse as defined by the BGB (German Civil Code). In case of sale, it must be handed over to the new owner together with the horse passport. In case of death of the horse, it must be handed over to the issuing association. In case of loss of this certificate, only the issuing association is authorized to issue a replacement which shall be marked as a duplicate.
 Please keep this certificate of owner separately from the horse passport!

L'acte de propriété revient à la personne qui est propriétaire du cheval, comme défini par le Code civil „BGB“. C'est pourquoi, en cas de vente du cheval, il doit être remis avec le passeport au nouveau propriétaire. En cas de mort du cheval, il doit être redonné à l'association délivrante. En cas de perte de cet acte, seulement l'association délivrante a le droit de délivrer un acte de remplacement, marqué comme duplicata.
 Cet acte de propriété doit être gardé séparément du passeport du cheval.

KIEL, DEN 05.11.2002

Ort, Ausstellungsdatum, Unterschrift, Stempel des Zuchtverbandes/Beauftragten
 Place, date, signature, stamp of the breeding society/commissionaire
 Place, date, signature, cachet de l'association d'élevage/commissionaire



[Handwritten Signature]

Ausgestellt durch
 Issued by
 établi par